

ITEM/ARTICLE/ARTÍCULO #0709209

LED TAPE LIGHT RUBAN LUMINEUX À DEL CINTA DE LUZ CON LED




MODEL/MODELE/MODELO #LRR0006-LED16K8040

Thank you for purchasing this Utilitech product. We've created these easy-to-follow instructions to ensure you spend your time enjoying the product instead of putting it together. But, if you need more information than what is provided here, please visit Lowes.com, search the item number and refer to the Guides & Documents tab on the product's page.

If the item is no longer for sale, or if you have any questions or problems, please call our customer service department at 1-866-994-4148, 8 a.m. - 6 p.m., EST, Monday - Thursday, 8 a.m. - 5 p.m., EST, Friday.

Nous vous remercions d'avoir acheté cet article Utilitech. Nous avons rédigé des instructions faciles à suivre afin que vous puissiez assembler l'article sans tracas et en profiter le plus rapidement possible. Toutefois, si vous avez besoin d'informations supplémentaires, visitez le site Lowes.com, recherchez le numéro de l'article et consultez l'onglet « Guides & Documents » (guides et documents) sur la page de l'article.

Si l'article n'est plus en vente, ou si vous avez des questions ou des problèmes, veuillez communiquer avec notre service à la clientèle au 1 866 994-4148, entre 8 h et 18 h (HNE), du lundi au jeudi, ou entre 8 h et 17 h (HNE) le vendredi.

Gracias por comprar este producto Utilitech. Hemos creado estas instrucciones fáciles de seguir para garantizar que pase su tiempo disfrutando el producto en lugar de armándolo. No obstante, si necesita más información que la entregada aquí, visite Lowes.com, busque el número de artículo y consulte la pestaña Guides & Documents (Guías y documentos) en la página del producto.

Si el artículo ya no está a la venta o si tiene alguna pregunta o problema, llame a nuestro Departamento de Servicio al Cliente al 1-866-994-4148, de lunes a jueves de 8 a.m. a 6 p.m. y los viernes de 8 a.m. a 5 p.m., hora estándar del Este.

JW18105

SAFETY INFORMATION/CONSIGNES DE SÉCURITÉ/INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

Please read and understand this entire manual before attempting to assemble, operate or install the product. Assurez-vous de lire et de comprendre l'intégralité du présent manuel avant de tenter d'assembler, d'utiliser ou d'installer l'article. Lea y comprenda completamente este manual antes de intentar ensamblar, usar o instalar el producto.

WARNING/AVERTISSEMENT/ADVERTENCIA

- This product is for indoor, dry location use only. Do not use where it can be exposed directly to water or moisture./Cet article est destiné à un usage à l'intérieur, dans un endroit sec seulement. N'exposez pas l'article à la pluie ni à l'humidité./Este producto es para uso en interiores, solo en un lugar seco. No usar en lugares donde pueda estar expuesto directamente al agua o a la humedad.
- To reduce the risk of electrical shock, do not put the unit in water or other liquid. For cleaning, use a soft dry cloth. Do not place or store unit where it can fall or be pulled into a tub or sink./Afin de réduire les risques de choc électrique, n'immergez pas l'article dans l'eau ni dans tout autre liquide. Utilisez un linge doux et sec pour le nettoyage. Ne placez pas ou ne rangez pas l'article dans un endroit où il pourrait tomber ou être entraîné dans une baignoire, un lavabo ou un évier./Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no sumerja la unidad en agua ni en cualquier otro líquido. Use un paño seco y suave para limpiar. No coloque o almacene la unidad donde esta pudiera caerse a una bañera o a un fregadero.

CAUTION/ATTENTION/PRECAUCIÓN

- To avoid damage to tape, do not fold or bend around corners. The minimum bending radius is 1 in. whether lighted or unlighted./Afin d'éviter d'endommager le ruban, ne le pliez pas autour d'un coin. Le rayon de pliage minimum du ruban est de 2,54 cm, qu'il soit allumé ou éteint./Para evitar daños en la cinta, no la pliegue ni la doble en las esquinas. El radio de curvatura mínimo es de 2,54 cm, ya sea encendida o apagada.
- Do not route cords through walls, ceilings or any other like part of a building./Ne passez pas les cordons dans les murs, les plafonds ou toute autre partie d'un bâtiment./No pase los cables a través de las paredes, los techos o cualquier otra parte similar de un edificio.

CARE AND MAINTENANCE/ENTRETIEN/CUIDADO Y MANTENIMIENTO

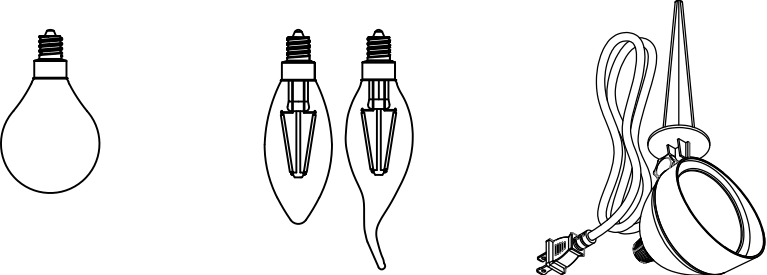
Ensure power is off before cleaning. Clean with a mild glass cleaner and soft cloth. Apply liquid cleaner to cloth. Do not spray fixture itself. Assurez-vous que l'alimentation électrique est coupée avant de nettoyer le luminaire. Nettoyez le luminaire à l'aide d'un nettoyant pour vitres doux et d'un linge doux. Vaporisez le nettoyant liquide sur un linge. Ne le vaporisez pas directement sur le luminaire. Applique un limpiador liquide au paño. No rocíe la lámpara.

WARRANTY/GARANTIE/GARANTÍA

This fixture is warranted to be free from defects in materials and workmanship for 3 years from the date of original purchase. Call 1-866-994-4148 to obtain a Return Authorization number and further instructions. The manufacturer will be liable for the replacement of the defective item and will not be liable for any other loss, damage, or injury which is caused by the product./Ce luminaire est garanti contre les défauts de matériaux et de fabrication pour une période de 3 ans à compter de la date d'achat originale. Composez le 1 866 994-4148 pour obtenir un numéro d'autorisation de retour et des instructions supplémentaires. Le fabricant est responsable de remplacer l'article défectueux, mais n'est pas responsable des pertes, des dommages, des frais de main-d'œuvre ou des blessures occasionnés par l'article./Esta lámpara está garantizada para no presentar defectos en los materiales ni en la mano de obra por un periodo de 3 años a partir de la fecha de compra original. Llame al 1-866-994-4148 para obtener un número de autorización de devolución y otras instrucciones. El fabricante será responsable por el reemplazo del artículo defectuoso y no será responsable por ninguna pérdida, daños o lesiones causadas por el producto.

FEELING CONFIDENT? START YOUR NEXT PROJECT/CONFIAINT? COMMENCEZ VOTRE NOUVEAU PROJET/ ¿SE SIENTE CONFIAADO? INICIE SU PRÓXIMO PROYECTO

Visit www.lowes.com for more information./Pour en savoir plus, visitez le site www.lowes.com/Visite www.lowes.com para obtener más información.



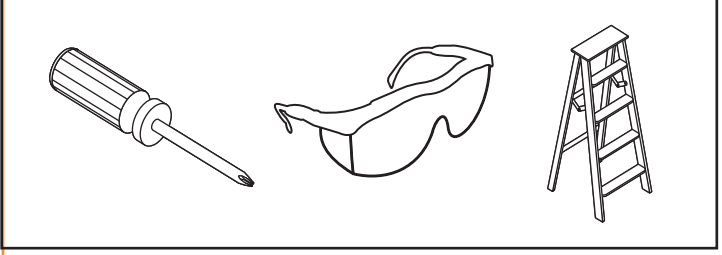
Printed in China
Imprimé en Chine
Impreso en China

PREPARATION/PRÉPARATION/PREPARACIÓN

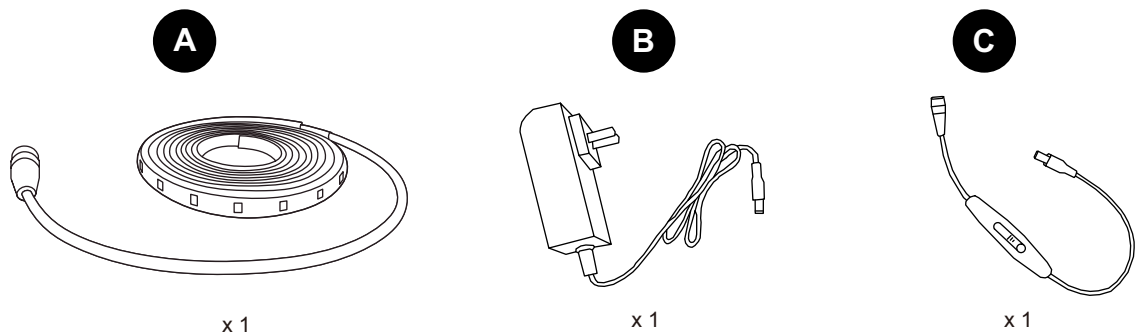
Before beginning assembly of product, make sure all parts are present. Compare parts with package contents list and hardware contents list. If any part is missing or damaged, do not attempt to assemble the product./Avant de commencer l'assemblage du produit, assurez-vous d'avoir toutes les pièces. Comparez le contenu de l'emballage avec la liste des pièces et celle de la quincaillerie incluse. S'il y a des pièces manquantes ou endommagées, ne tentez pas d'assembler l'article. /Antes de comenzar a ensamblar el producto, asegúrese de tener todas las piezas. Compare las piezas con la lista del contenido del paquete y la lista de aditamentos. No intente ensamblar el producto si falta alguna pieza o si estas están dañadas.

Estimated Assembly Time: 15 minutes
Temps d'assemblage approximatif : 15 minutes
Tiempo estimado de ensamblaje: 15 minutos

TOOLS REQUIRED (NOT INCLUDED)/OUTILS NÉCESSAIRES (NON INCLUS)/HERRAMIENTAS NECESARIAS (NO SE INCLUYEN):

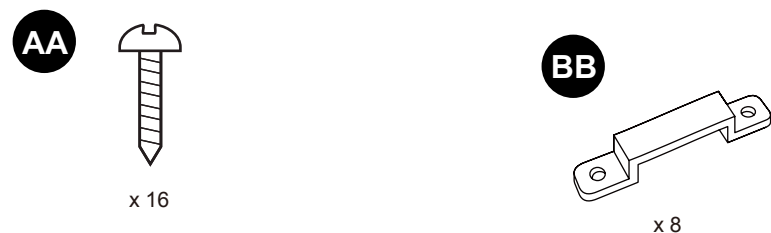


PACKAGE CONTENTS/CONTENU DE L'EMBALLAGE/CONTENIDO DEL PAQUETE



HARDWARE CONTENTS/QUINCAILLERIE INCLUSE/ADITAMENTOS

Note: Hardware shown actual size./Remarque : La quincaillerie est illustrée en grandeur réelle./Nota: los aditamentos se muestran en tamaño real.



INSTALLATION OVERVIEW/VUE D'ENSEMBLE DE L'INSTALLATION/DESCRIPCIÓN GENERAL DE LA INSTALACIÓN

1

1.97 in./5 cm

A

Measure the length of the area to be lighted with tape light (A). Cut the tape light only at a cutting mark (located every 1.97 in.) and only if needed.

Mesurez la longueur de la surface que le ruban lumineux doit éclairer (A). Coupez le ruban lumineux seulement sur l'une des marques de coupe (situées tous les 5 cm) et seulement si nécessaire.

Mida el largo del área que desea iluminar con la cinta de luz (A). Corte la cinta de luz solo en la marca de corte (ubicada cada 5 cm) y solamente si es necesario.

2

Discard the leftover tape light if cut. It cannot be used.

Si vous avez coupé le ruban lumineux, jetez la partie en excès. Elle ne peut pas être utilisée.

Si corta la cinta de luz, deseche la parte que sobre. No puede usarse.

3

A

INSTALLATION OVERVIEW/VUE D'ENSEMBLE DE L'INSTALLATION/DESCRIPCIÓN GENERAL DE LA INSTALACIÓN

4

5

12 in./30,48 cm

A, **AA**, **BB**

6

A, **C**

7

C, **B**

8

9

B

To turn on the tape light and/or control the level of light output, use the slide dimmer on the adapter cord (B).

Pour allumer le ruban lumineux ou régler le niveau d'intensité lumineuse, utilisez le gradateur situé sur le cordon adaptateur (B).

Para encender la cinta de luz o controlar el nivel de la salida de luz, use el regulador deslizante en el cable adaptador (B).

TROUBLESHOOTING/DÉPANNAGE/SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

| PROBLEM PROBLÈME PROBLEMA | POSSIBLE CAUSE CAUSE POSSIBLE CAUSA POSIBLE | CORRECTIVE ACTION MESURE CORRECTIVE ACCIÓN CORRECTIVA |
|---|---|--|
| Tape light will not operate. Le ruban lumineux ne fonctionne pas. La cinta de luz no funciona | 1. No power fixture./Aucun courant ne passe dans les luminaires./La lámpara no recibe alimentación. 2. Switch is in off position./L'interrupteur est en position d'arrêt./El interruptor está en la posición de apagado. | 1. Verify that circuit breaker is not tripped./Assurez-vous que le disjoncteur ne s'est pas déclenché./Verifique que el interruptor de alimentación no se haya disparado. 2. Use slide switch on dimmer to turn on tape light./Utilisez l'interrupteur coulissant situé sur le gradateur pour allumer le ruban lumineux./Use el interruptor deslizante del regulador para encender la cinta de luz. |